

ASTU VU LE DIABLE ?

Quelqu'un de vous a-t-il jamais vu le diable ?

Moi, non. Je ne l'ai pas aperçu, — ni quète, ni cornes, ni pied fourchu, — mais j'ai connu des personnes qui avaient parlé à des gens, lesquels avaient entendu dire que certains individus l'avaient vu.

Pas besoin d'aller si loin, ni de remonter si haut.

Quand on a bâti le collège de St-Hyacinthe, il y a une trentaine d'années, le diable a été tenu en laisse, en bride, plutôt par un camionneur de l'endroit, qui, si son cheval ne l'avait pas emporté, pourrait témoigner de la vérité de ce qui va suivre.

On avait décidé de construire ce vaste édifice; les fonds étaient assez minces, mais les amis de l'éducation étaient bien disposés; M. Cadoret donna le terrain, la législature accorda une subvention, le clergé souscrivit largement, des laïques aussi. A M. Marchessault, qui avait alors charge de la procuration du séminaire, fut confié le soin de conduire l'entreprise à bonne fin.

Or, M. Marchessault, en remettant tant certain cheval à mon camionneur, lui recommanda tout particulièrement de ne lui ôter sous aucun prétexte, le mors ni la bride. Mais celui-ci, au bout de quelques jours, dévoré de curiosité, désobéit, et le cheval débridé à l'aveugle, disparut aussitôt en fumée.

C'était le diable, mes enfants, le diable que l'économiste du séminaire avait évoqué et réduit en servage.

Je n'ai pas été témoin de l'évaporation du diable, mais la chose m'a été racontée, je le répète, par des gens qui l'avaient entendu dire. Et M. Marchessault lisait dans le petit Albert.

Vous pouvez donc m'en croire. "Lorgnette."

A TRAVERS OTTAWA

Pommes—Trois chars chargés de pommes sont arrivés, hier soir, par le chemin de fer St-Laurent et Ottawa.

Chantiers—Trois cents personnes sont parties pour les chantiers depuis lundi dernier.

Pilules de noix longues du McGale guérissent le mal de tête, etc.—25c. par boîte.

Hippodrome — L'hippodrome sur le champ de l'exposition, rue Bank, sera terminé la semaine prochaine.

Egoûts — Les travaux du canal d'égout sur la rue Bank, avancent rapidement.

Allez au meilleur marché pour les livres et articles d'école. Chez P. C. Guillaume, No. 455 rue Sussex.

Personnel—L'honorable M. Blake était aujourd'hui au Russell.

Recherches—La police est à la recherche de l'Italien qui a poignardé le nommé Lortie, lundi dernier sur la rue St André.

N. A. Savard vient de recevoir 20 tonnes de mélasse Barbade de première qualité qu'il vendra à bon marché, l'ayant achetée avant l'augmentation de cinq cents par gallon.

Immigrants—Trente immigrants sont arrivés à Ottawa, ce matin.

Théâtre — On jouera Octoroon à Rideau Hall, à l'arrivée de la princesse Louise, la semaine prochaine, par le club d'amateur d'Ottawa.

Sirof du Dr Coderre pour soulager les douleurs des jeunes enfants—25c. par bouteille.

Régattes — Le club de canoïers aura ses régattes annuelles sur la rivière Ottawa, le samedi 29 courant. Les courses commenceront à deux heures et demie de l'après-midi. Les prix offerts sont d'une grande valeur.

Le fleau—Hélas ! il n'est que trop vrai que le choléra asiatique nous arrive à pas redoublés. Que faire ? Purifier le sang de plus en plus, et tenir les intestins en bon état. Le médicament qui produit le plus sûrement ce double effet, c'est les célèbres Amers Indigènes.

Faillite—M. Henry Porteous, marchand de Bryson, a fait une cession de ses biens à MM. Russell et Forbes, de cette ville. Passif, environ \$16,000.

Protection aux animaux—Un cochon de place sera traduit devant le magistrat de police, demain matin, pour avoir maltraité son cheval, hier après midi, sur la rue Bank.

L. Ste-Marie, de Marieville, écrit qu'étant dyspeptique depuis un grand nombre d'années, il n'a jamais pris de remède qui lui ait fait autant de bien que le Remède du Dr Sey.

Recherche de voleurs—Plusieurs détectifs étrangers sont arrivés à Ottawa, hier soir, à la recherche de voleurs de profession qui ont commis des vols considérables à Hamilton et Toronto, dernièrement.

Exposition provinciale—Il est probable qu'à l'assemblée des membres du conseil des arts et de l'agriculture qui aura lieu la semaine prochaine à Guelph, il sera décidé que l'exposition provinciale aura lieu à Ottawa l'année prochaine.

N. A. Savard vient de recevoir 20 tonnes de mélasse Barbade de première qualité qu'il vendra à bon marché, l'ayant achetée avant l'augmentation de cinq cents par gallon.

Maison de désordre—Le sergent Dupont accompagné du constable Thompson, a fait une descente dans une maison de désordre tenue par Elizabeth Carter, sur la rue Nepean, hier soir, et a fait l'arrestation de la maîtresse de la maison et d'une autre femme.

OTTAWA, ONT., 10 JUILLET 1880

Cher Monsieur,—J'ai beaucoup de plaisir à recommander l'Élixir de Down, pour les rhumes, la toux, et toutes les affections des poumons, soit pour les enfants ou les adultes, car j'en ai fait usage pendant dix ans dans ma famille, et avec le plus grand succès. Nous en avons toujours à la maison, et nous croyons que chaque famille devrait en faire usage en suivant bien les directions; tout bon résultat de son usage. Un grand bien, JOHN HILL.

Travaux—On travaille en ce moment à agrandir considérablement l'entrée privée des appartements de l'Orateur, chambre des communes. On va remplacer du même coup le portique en bois par un magnifique portique en pierre.

Chien mort—Les résidents de la rue Sussex près de l'école des frères de la doctrine chrétienne se plaignent de la mauvaise odeur causée par un chien mort depuis huit jours. Les autorités devraient y voir et le faire enlever de suite.

Restaurant Iroquois — Tel est le nom d'un restaurant tenu par M. Gédéon Gratton, près de la gare Union, Chaudières, où l'on peut se procurer des repas à très bon marché, et les meilleurs liqueurs. C'est certainement l'une des hôtels la mieux conduits sous tous les rapports, car M. Gratton, le propriétaire, et M. Paré, savent très-bien recevoir le public voyageur.

Le canal Rideau—On dit que sous peu une députation demandera au gouvernement de faire creuser le canal Rideau afin de lui donner une profondeur de huit pieds. On prétend que si le canal avait cette profondeur tout le bois exporté de ce port serait expédié par cette voie.

Institut Canadien—Que ceux qui n'ont pas assisté dernièrement à la soirée dramatique et musicale donnée par le cercle dramatique d'Ottawa, n'oublient pas que la même pièce sera répétée, dimanche, à l'Institut Canadien, rue York. Admission à la portée de tous—sièges réservés, 25 cts; parquet et galerie, 15 cts.

Après tout la nature est encore le meilleur médecin. Elle possède tous les secrets de la santé; il suffit de l'interroger. La découverte du grand remède contre le rhume, "le sirop d'épinette rouge de Gray" le prouve surabondamment. Ce remède n'a pas son pareil pour la guérison des rhumes, toux et extinction de voix. Son bas prix le met à la portée de tous. Essayez-le et vous serez convaincus. En vente chez tous les pharmaciens au prix de 25 et 50 cts. la bouteille.

Courses—Les courses d'hier après midi, au Dominion Park, ont été très intéressantes. Un grand nombre de personnes étaient présentes. MM. C. W. Bangs, D. Roy et M. Cousineau agissaient comme juges. La course au trot de un mille a été gagnée par Fannie Goldest en 2.40.

La course au galop a été gagnée par Maid of the Mist en 2 minutes.

Messieurs—Vos Amers de houblon m'ont été d'une grande valeur. Je souffrais d'une fièvre typhoïde depuis plus d'un mois, et je n'ai obtenu du soulagement que lorsque j'ai essayé vos Amers de houblon. Je les recommande cordialement à ceux qui souffrent de la débilité ou qui n'ont pas bonne santé.

J. C. STOETZEL, 683 rue Fulton, Chicago, Ill.

L'art oratoire—Nous avons depuis quelque temps à Ottawa un professeur d'élocution, M. Bonbright, dont les élèves sont déjà nombreux. Lundi dernier, M. Bonbright donnait à la salle St-James, une soirée pour terminer son premier cours. Les divers morceaux lyriques et comiques, débités par les élèves, l'ont été avec une grande perfection, et plusieurs ont eu les honneurs du rappel. M. Bonbright est un professeur habile dans l'art si difficile de la parole. Il ouvrira un nouveau cours le 1er octobre prochain.

COUR DE POLICE

[Présidence du juge O'Garra]

Annie Fitzpatrick, trouvée errante, est envoyée à l'orphelinat St-Patrick jusqu'à ce que ses parents la réclament.

James Swam, trouvé ivre-mort sur la rue Cumberland, à 10 heures du soir, est condamné à \$2 d'amende et \$1 de frais ou huit jours de prison.

Elizabeth Carter, accusée de tenir une maison de désordre, cause remise à demain.

John Drake, causant du désordre sur la rue Sparks à deux heures du matin, est condamné à \$2 d'amende et les frais.

Un marchand de la rue Sparks, accusé d'avoir laissé errer ses animaux dans les rues est condamné à \$1 d'amende et \$1 de frais.

Emelia Homestead, accusée d'être une habituée d'une maison de prostitution; cause remise à demain.

Mary Brennan, accusée de laisser errer ses vaches dans les rues, est condamnée à \$1 d'amende.

William Brown accusé de voies de fait, samedi dernier, est acquitté faute de preuve.

John Burke, accusé d'avoir troublé la paix publique; cause remise à lundi.

M. Laloucer, accusé d'avoir maltraité sa femme, mercredi soir, est acquitté faute de preuve.

LA VALERIA empêche la chute des cheveux en trois jours. C'est le résultat de toutes les expériences qu'on en a faites. En vente chez C. O. Dacier, rue Sussex, chez E. D. Martin, rue Rideau, et chez tous les pharmaciens. Voir les certificats.

AVIS

Avis est donné par le présent qu'une cour sera tenue conformément à l'Acte: "The Voters' Lists Act," par Son Honneur le juge de la Cour du Comté, du comté de Carleton, à l'hôtel-de-ville, dans la ville d'Ottawa, le mercredi 26 septembre 1883, à onze heures du matin, pour entendre et décider les plaintes au sujet d'erreurs ou d'omissions dans la liste des votants de la municipalité de la ville d'Ottawa pour 1883. Daté à Ottawa, ce 20ème jour de septembre 1883.

W. P. LETT, Greffier de la dite municipalité.

A. PHILIPPE E. PANET, L. B. Solliciteur, Procureur, Notaire, et

BUREAU: Coin des Rues RIDEAU ET SUSSEX, OTTAWA.

Entrée: sur la rue Sussex. 1er juin 1883.

Philbert et Archambault, PEINTRES, TAPISSIERS

ET DÉCORATEURS, No. 117, Rue St-André, OTTAWA.

Ouvrages de toute sorte faits à ordre dans le plus court délai avec élégance et promptitude. Tout ouvrage garanti. Une visite est sollicitée; 16 Juin 1883.

THÉ!

Oscar McDonell, EPICIER ET MARCHAND DE VINS

101, Rue RIDEAU, OTTAWA.

GRANDE REDUCTION

SUR LES PARAPLUIES, CAPOTS

ET Circulaire de Caoutchouc

CHEZ H. L. COTE,

128, Rue Rideau.

P. S.—L'assortiment des chapeaux d'Automne est des plus complets.

Sept. 1883

Pilules de Noix Longues Composées,

De McGALE

Recouvertes en sucre.

Pour la guérison de toutes les affections bilieuses, torpeur du foie, maux de tête, indigestions, étourdissements et de toutes les maladies causées par le mauvais fonctionnement de l'estomac.

Ces pilules sont fortement recommandées comme étant un des plus sûrs et des plus efficaces remèdes contre les maladies plus haut mentionnées. Elles ne contiennent pas de mercure ni aucune de ses préparations. Tout en étant un puissant purgatif, pouvant être administré dans n'importe quel cas, elles ne contiennent aucune de ces substances délétères qui pourraient rendre préjudiciables à la santé des enfants ou des personnes âgées. Les PILULES DE NOIX LONGUES COMPOSÉES, DE MCGALE, sont préparées avec soin, avec un extrait concentré, tiré de la noix longue et combiné avec d'autres principes végétaux, de manière à les placer au premier rang parmi toutes les pilules stomachiques jusqu'à présent offertes au public.

B. E. MCGALE, Chimiste, Montréal.

1883

SPRUCINE

Une des meilleures préparations offertes jusqu'ici au public, pour le soulagement immédiat et la guérison de la Toux, du Rhume, de la Bronchite, de l'Enrouement, de la Croupe et de toutes les maladies de la Gorge et des Poumons.

A vendre partout à 25c et 50c la bouteille.

B. E. MCGALE, Chimiste, Montréal.

1883

A WHOLESOME CURATIVE.

NEEDED IN Every Family.

AN ELEGANT AND REFRESHING FRUIT LOZENGE for Constipation, Biliousness, Headache, Indigestion, &c.

—SUPERIOR TO PILLS and all other system-regulating medicines. THE DOSE IS SMALL, THE ACTION PROMPT, THE TASTE DELICIOUS. Ladies and children like it.

Price, 30 cents. Large boxes, 60 cents. SOLD BY ALL DRUGGISTS.

1883

TROPIC FRUIT LAXATIVE

Price, 30 cents. Large boxes, 60 cents. SOLD BY ALL DRUGGISTS.

CHINA TEA HOUSE 59, Rue Rideau

NEVES DE LIMA.

FROMAGE DE ROCQUEFORT

NANAS EN CANISTRE.

NOUVEAUX POIS EN CANISTRE.

PAPOMA (délicieux pour les enfants.)

CÉRÉALES AMÉRICAINES, (spéciales pour déjeuner.)

ONIONS ESPAGNOLS.

SAISON MALAGA.

BEURRE MOULE DE 1ERE CLASSE

VINS LIQUEURS de qualité supérieure.

W. WALL, Epicier et Marchand de Vins

1er Oct. 1882

Sirof des Enfants du Dr Goderre

Ce sirop est préparé avec l'approbation des professeurs de l'École de Médecine et de Chirurgie de Montréal, Faculté de Médecine de l'Université du Collège Victoria.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysenterie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Demandez le Sirop du Dr GODERRE et n'en achetez point d'autre. En vente par tout le Canada et les Etats Unis.

PRIX, 25 Cts. LA BOUTEILLE.

Seul propriétaire, B. E. MCGALE, Chimiste.

1883. Montréal.

Le plus grand remède Américain contre le RHUME, LA TOUX, L'ASTHME, LA BRONCHITE, L'EXTINCTION DE VOIX, L'ENROUEMENT ET LES AFFECTIONS DE LA GORGE.

Prépare avec la meilleure gomme d'épinette rouge (goût délicieux) balsamique, adoucissant expectorant et tonique. Supérieure à n'importe quelle médecine offerte pour la guérison des affections ci-dessus énumérées. Combinaison scientifique de la gomme qui suinte de l'épinette rouge—surement la gomme brute du plus grand prix pour les fins de la médecine.

Tout le monde a entendu parler des effets prodigieux des épinettes et des pins dans les cas de maladies des poumons. En France les médecins envoient régulièrement leurs patients pris de phthisie dans les forêts de pins et leur prescrivent une infusion faite des bourgeons d'épinette.

Dans cette préparation la gomme ne se sépare jamais et ses propriétés anti-spasmodiques, balsamiques, expectorantes et toniques, sont conservées. Ce sirop, préparé avec soin à une basse température, contient une grande quantité de la meilleure gomme en solution complète.

Sirop DE GOMME D'EPINETTE ROUGE DE GRAY.

Sirop DE GOMME D'EPINETTE ROUGE DE GRAY.